

NA ŠTADIÓNE ŠK SLOVAN BRATISLAVA-PASIENKY JE PRÍSNE ZAKÁZANÉ

IT IS STRICTLY PROHIBITED IN SK SLOVAN BRATISLAVA STADIUM

-Fajčiť v celom areáli štadióna.

-To smoke outside specially designated areas.



NO SMOKING

VIDEO CAMERAS

FIREWORKS
OR FLARES

-Vhadzovať akékoľvek predmety do hľadiska, na hraciu plochu, do iných sektorov hľadiska, do divákov, hráčov a funkcionárov.

-To throw any objects into the stands, onto the football pitch, into spectators, players and officials.



AEROSOLS

DARTS

TOOLS

-Vstúpiť na hraciu plochu zo všetkých sektorov hľadiska.

-To enter the pitch from all the stands.



AEROSOLS

DARTS

TOOLS

-Vnášať na štadión, alebo vystavovať v sektorech štadióna transparenty, plagáty, vlajky, alebo prezentovať inou podpornou vizuálnou formou obsahujúcou symboly, slogany, alebo znaky, podnecujúce k násiliu, alebo xenofóbiu alebo obsahujúce fašistické resp. rasistické heslá.

-To carry in or demonstrate banners, posters, flags or any other form of visual support which uses symbols or emblems that may be an incitation to violence or xenophobia in the stadium or contain fascist or racist messages.



GLASS VESSELS

LOUDSPEAKERS

FLAGS OR POLES

-Vykonávať aktivity, ktorých výsledkom môže byť podnecovanie k agresívnemu správaniu sa, účastníkov podujatia, alebo vzniku konfliktných situácií.

-To start any activities that can cause aggression or provoke a conflict situation.



UMBRELLAS

EXPLOSIVES

CAMERAS

-Prejavy diskriminácie smerujúce ku hráčom, trénerom, rozhodcom, funkcionárom a divákom, či už z hľadiska rasových, alebo národnostných dôvodov.

-To discriminate football players, coaches, referees, officials and spectators on national and/or racial grounds.



WEAPONS

EXTINGUISHERS

HOODS

-Blokovaliť únikové východy, vstupy a schody a zamedzovať slobodnému pohybu návštěvníkov podujatia, zamestnancov klubu a účastníkov podujatia.

-To stand in the passageways block exits, entrances and staircases and prevent the visitors, staff and participants from moving freely.



BOTTLES

CANS

AIR HONDS
OR NOISEMAKERS

-Vstávať, respektívne stáť na sedadlách, vystupovať na oplotenia sektorov, manipulovať s oplotením a zábranami štadióna a nosnými konštrukciami štadióna.

-To stand up from your seat, climb the fences, ramparts and load-bearing structural elements of the arena.



BALLS

HELMETS

ILLEGAL SUBSTANCES

-Poškodzovať alebo ničiť zariadenia štadióna, majetok klubu, resp. vlastníka štadióna, majetok hráčov, funkcionárov klubu a divákov.

-To damage belongings of the stadium, football players, officials and spectators.

-Vytvárať kresby, písanie akékoľvek nápisu na zariadenia a vybavenosť štadióna a ostatných nehnuteľnostiach v areáli štadióna.

-To make inscriptions and drawings on the structural elements of the stadium and nearby facilities.

-Žiadame Vás, aby ste dodržiavali pravidlá správania sa na verejnem priestranstve, aby ste boli ohľaduplní a zdvorilí ku všetkým účastníkom a návštěvníkom podujatia.

-We kindly ask you to follow the rules of behaviour in public places, be attentive and polite to all the participants of the event.

Ďakujeme veľmi pekne za spoluprácu.
Thank you very much for your cooperation.